



## J A G A T E M P O



*A TEMPO úttörőnek számít, ha az energiatakarékosság kerül előtérbe. A klasszikus, de semmi esetre sem ódivatú, vízszintesen osztott előlapjával időtálló és univerzális.*

*A TEMPO gyors, könnyű, pontos és tökéletesen szabályozható. Egyszerű, közvetlen megjelenésével bármilyen térbe beilleszthető.*

- Fali vagy lábon álló kivitel
- 1080-féle méret
- RAL 9010 fehér szín
- 30 év garancia a fűtőelemre

Valamennyi központi fűtésrendszerbe beköthető, kombinálható más fűtőtestekkel.

Az ARLI Magyarország Kft. által képviselt, 1962-ben alapított belga JAGA cég vezető szerepet tölt be a világ fűtéstechnológiájában és formatervezésében. A fenntartható fejlődést szem előtt tartva, a korát megelőzve, a környezetvédelmi előírásoknak messzemenően megfelelően állítja elő és fejleszti jól felismerhető, egyedi karakterisztikával rendelkező termékeit, amelyek bármilyen enteriőrbe jól integrálhatóak. Az innovatív megjelenés mögött környezetbarát Low-H<sub>2</sub>O (= alacsony víztartalom) technológia rejlik, mely alkalmazkodik a modern építészeti stílusokhoz, maximális teljesítményre képes és gazdaságos megoldás.

A Low-H<sub>2</sub>O technológia néhány jellemző tulajdonsága:



- a fűtőelemek víztartalma a hagyományos radiátorok 1/10-e
- energiatakarékos, 12%-kal kevesebb energiát használ fel a hagyományos radiátorokhoz képest
- gyorsan és pontosan reagál a hőmérsékletingadozásokra (tökéletes szabályozhatóság)
- egyenletes hőelosztást ad és ezáltal kellemes hőérzetet nyújt
- A Low-H<sub>2</sub>O radiátorok egy fűtőelemből és egy különálló, levehető acél burkolatból állnak, így:
  - a fűtés biztonságos: alacsony a felületi hőmérséklet (max. 43 fok), nincs égésveszély (gyermekvédelem) és könnyen berendezhetővé válik a lakás (bútor rátolható, nem okoz kárt az elektronikus készülékekben)
  - a fűtés egészséges: az alacsonyabb hőkibocsátás miatt a levegő nem szárad ki, ugyanakkor megelőzi a nedvesség és penész keletkezését
  - a falból kijövő csövek, fűtőelem, JAGA szelepek, csőkötések NEM látszanak (burkolat mögé vannak rejtve)
  - a burkolat egyszerűen levehető szükség esetén (megkönnyítve a takarítást, festést, tapétázást...)
  - a fűtőelem burkolat nélkül felszerelhető, beköthető, így a burkolat színválasztásával, illetve óvása érdekében a felrakásával ráérünk festés, padlóburkolás, után is (óriási belsőépítészeti előny!)
- a fűtőelem hosszú élettartamú, 100%-ban újrahasznosítható, rozsdamentes, nagy tisztaságú rézből és alumínium légtérrelő lamellákból épül fel
- a Low-H<sub>2</sub>O radiátor használata során kevesebb széndioxiddal terheljük környezetünket



## JAGA TEMPO falı kivitel – méret, teljesítmény, víztartalom adatok

A hőteliesség az EN 442 szabványnak felel meg. Hőlépcső: 75/65, 20fok

magas- ság	típus	hossz: vastag- ság	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm
			20 cm	10	11,8 cm	262 W	328 W	393 W	459 W	524 W	590 W	655 W	721 W	786 W	917 W	1048 W	1179 W	1310 W	1441 W	1572 W
0,26	0,33	0,39				0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95
15	16,8 cm	436 W		545 W	654 W	763 W	872 W	981 W	1090 W	1199 W	1308 W	1526 W	1744 W	1962 W	2180 W	2398 W	2616 W	2834 W	3052 W	3270 W
		0,39		0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94
20	21,8 cm	613 W		766 W	919 W	1072 W	1226 W	1379 W	1532 W	1685 W	1838 W	2145 W	2451 W	2758 W	3064 W	3370 W	3677 W	3983 W	4290 W	4596 W
		0,53		0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96

magas- ság	típus	hossz: vastag- ság	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm
			30 cm	10	11,8 cm	330 W	413 W	496 W	578 W	661 W	743 W	826 W	909 W	991 W	1156 W	1322 W	1487 W	1652 W	1817 W	1982 W
0,26	0,33	0,39				0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95
11	11,8 cm	448 W		561 W	673 W	785 W	897 W	1009 W	1121 W	1233 W	1345 W	1569 W	1794 W	2018 W	2242 W	2466 W	2690 W	2915 W	3139 W	3363 W
		0,53		0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99
15	16,8 cm	544 W		680 W	815 W	951 W	1087 W	1223 W	1359 W	1495 W	1631 W	1903 W	2174 W	2446 W	2718 W	2990 W	3262 W	3533 W	3805 W	4077 W
		0,39		0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94
16	16,8 cm	592 W		740 W	888 W	1036 W	1184 W	1332 W	1480 W	1628 W	1776 W	2072 W	2368 W	2664 W	2960 W	3256 W	3552 W	3848 W	4144 W	4440 W
		0,79		0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94
20	21,8 cm	762 W		953 W	1144 W	1334 W	1525 W	1715 W	1906 W	2097 W	2287 W	2668 W	3050 W	3431 W	3812 W	4193 W	4574 W	4956 W	5337 W	5718 W
		0,53		0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96
21	21,8 cm	779 W		974 W	1169 W	1364 W	1558 W	1753 W	1948 W	2143 W	2338 W	2727 W	3117 W	3506 W	3896 W	4286 W	4675 W	5065 W	5454 W	5844 W
		1,06		1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98

magas- ság	típus	hossz: vastag- ság	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm
			40 cm	10	11,8 cm	385 W	482 W	578 W	674 W	770 W	867 W	963 W	1059 W	1156 W	1348 W	1541 W	1733 W	1926 W	2119 W	2311 W
0,26	0,33	0,39				0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95
11	11,8 cm	506 W		632 W	758 W	885 W	1011 W	1138 W	1264 W	1390 W	1517 W	1770 W	2022 W	2275 W	2528 W	2781 W	3034 W	3286 W	3539 W	3792 W
		0,53		0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99
15	16,8 cm	627 W		784 W	941 W	1098 W	1254 W	1411 W	1568 W	1725 W	1882 W	2195 W	2509 W	2822 W	3136 W	3450 W	3763 W	4077 W	4390 W	4704 W
		0,39		0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94
16	16,8 cm	680 W		850 W	1020 W	1190 W	1360 W	1530 W	1700 W	1870 W	2040 W	2380 W	2720 W	3060 W	3400 W	3740 W	4080 W	4420 W	4760 W	5100 W
		0,79		0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94
20	21,8 cm	878 W		1098 W	1318 W	1537 W	1757 W	1976 W	2196 W	2416 W	2635 W	3074 W	3514 W	3953 W	4392 W	4831 W	5270 W	5710 W	6149 W	6588 W
		0,53		0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96
21	21,8 cm	910 W		1137 W	1364 W	1592 W	1819 W	2047 W	2274 W	2501 W	2729 W	3184 W	3638 W	4093 W	4548 W	5003 W	5458 W	5912 W	6367 W	6822 W
		1,06		1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98

magas- ság	típus	hossz: vastag- ság	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm
			50 cm	10	11,8 cm	430 W	538 W	646 W	753 W	861 W	968 W	1076 W	1184 W	1291 W	1506 W	1722 W	1937 W	2152 W	2367 W	2582 W
0,26	0,33	0,39				0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95
11	11,8 cm	554 W		693 W	832 W	970 W	1109 W	1247 W	1386 W	1525 W	1663 W	1940 W	2218 W	2495 W	2772 W	3049 W	3326 W	3604 W	3881 W	4158 W
		0,53		0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99
15	16,8 cm	694 W		867 W	1040 W	1214 W	1387 W	1561 W	1734 W	1907 W	2081 W	2428 W	2774 W	3121 W	3468 W	3815 W	4162 W	4508 W	4855 W	5202 W
		0,39		0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94
16	16,8 cm	759 W		949 W	1139 W	1329 W	1518 W	1708 W	1898 W	2088 W	2278 W	2657 W	3037 W	3416 W	3796 W	4176 W	4555 W	4935 W	5314 W	5694 W
		0,79		0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94
20	21,8 cm	970 W		1213 W	1455 W	1698 W	1940 W	2183 W	2425 W	2668 W	2910 W	3395 W	3880 W	4365 W	4850 W	5335 W	5820 W	6305 W	6790 W	7275 W
		0,53		0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96
21	21,8 cm	1033 W		1291 W	1549 W	1807 W	2066 W	2324 W	2582 W	2840 W	3098 W	3615 W	4131 W	4648 W	5164 W	5680 W	6197 W	6713 W	7230 W	7746 W
		1,06		1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98



magas- ság	típus	hossz: vastag- ság	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm
			60 cm	10	11,8 cm	468 W	585 W	702 W	819 W	936 W	1053 W	1170 W	1287 W	1404 W	1638 W	1872 W	2106 W	2340 W	2574 W	2808 W
0,26	0,33	0,39				0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95
11	11,8 cm	598 W		747 W	896 W	1046 W	1195 W	1345 W	1494 W	1643 W	1793 W	2092 W	2390 W	2689 W	2988 W	3287 W	3586 W	3884 W	4183 W	4482 W
		0,53		0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99
15	16,8 cm	746 W		933 W	1120 W	1306 W	1493 W	1679 W	1866 W	2053 W	2239 W	2612 W	2986 W	3359 W	3732 W	4105 W	4478 W	4852 W	5225 W	5598 W
		0,39		0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94
16	16,8 cm	834 W		1042 W	1250 W	1459 W	1667 W	1876 W	2084 W	2292 W	2501 W	2918 W	3334 W	3751 W	4168 W	4585 W	5002 W	5418 W	5835 W	6252 W
		0,79		0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94
20	21,8 cm	1043 W		1304 W	1565 W	1826 W	2086 W	2347 W	2608 W	2869 W	3130 W	3651 W	4173 W	4694 W	5216 W	5738 W	6259 W	6781 W	7302 W	7824 W
		0,53		0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96
21	21,8 cm	1153 W		1441 W	1729 W	2017 W	2306 W	2594 W	2882 W	3170 W	3458 W	4035 W	4611 W	5188 W	5764 W	6340 W	6917 W	7493 W	8070 W	8646 W
		1,06		1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98

magas- ság	típus	hossz: vastag- ság	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm
			70 cm	10	11,8 cm	499 W	624 W	749 W	874 W	998 W	1123 W	1248 W	1373 W	1498 W	1747 W	1997 W	2246 W	2496 W	2746 W	2995 W
0,26	0,33	0,39				0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95
11	11,8 cm	636 W		795 W	954 W	1113 W	1272 W	1431 W	1590 W	1749 W	1908 W	2226 W	2544 W	2862 W	3180 W	3498 W	3816 W	4134 W	4452 W	4770 W
		0,53		0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99
15	16,8 cm	789 W		986 W	1183 W	1380 W	1578 W	1775 W	1972 W	2169 W	2366 W	2761 W	3155 W	3550 W	3944 W	4338 W	4733 W	5127 W	5522 W	5916 W
		0,39		0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94
16	16,8 cm	904 W		1130 W	1356 W	1582 W	1808 W	2034 W	2260 W	2486 W	2712 W	3164 W	3616 W	4068 W	4520 W	4972 W	5424 W	5876 W	6328 W	6780 W
		0,79		0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94
20	21,8 cm	1101 W		1377 W	1652 W	1927 W	2202 W	2478 W	2753 W	3028 W	3304 W	3854 W	4405 W	4955 W	5506 W	6057 W	6607 W	7158 W	7708 W	8259 W
		0,53		0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96
21	21,8 cm	1271 W		1589 W	1906 W	2224 W	2542 W	2859 W	3177 W	3495 W	3812 W	4448 W	5083 W	5719 W	6354 W	6989 W	7625 W	8260 W	8896 W	9531 W
		1,06		1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98

magas- ság	típus	hossz: vastag- ság	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm
			90 cm	10	11,8 cm	548 W	685 W	821 W	958 W	1095 W	1232 W	1369 W	1506 W	1643 W	1917 W	2190 W	2464 W	2738 W	3012 W	3286 W
0,26	0,33	0,39				0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95
11	11,8 cm	703 W		879 W	1055 W	1231 W	1406 W	1582 W	1758 W	1934 W	2110 W	2461 W	2813 W	3164 W	3516 W	3868 W	4219 W	4571 W	4922 W	5274 W
		0,53		0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99
15	16,8 cm	848 W		1060 W	1272 W	1484 W	1696 W	1908 W	2120 W	2332 W	2544 W	2968 W	3392 W	3816 W	4240 W	4664 W	5088 W	5512 W	5936 W	6360 W
		0,39		0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94
16	16,8 cm	1038 W		1298 W	1558 W	1817 W	2077 W	2336 W	2596 W	2856 W	3115 W	3634 W	4154 W	4673 W	5192 W	5711 W	6230 W	6750 W	7269 W	7788 W
		0,79		0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94
20	21,8 cm	1183 W		1479 W	1774 W	2070 W	2366 W	2661 W	2957 W	3253 W	3548 W	4140 W	4731 W	5323 W	5914 W	6505 W	7097 W	7688 W	8280 W	8871 W
		0,53		0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96
21	21,8 cm	1508 W		1885 W	2262 W	2639 W	3016 W	3393 W	3770 W	4147 W	4524 W	5278 W	6032 W	6786 W	7540 W	8294 W	9048 W	9802 W	10556 W	11310 W
		1,06		1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98



## JAGA TEMPO lábon álló kivitel – méret, teljesítmény, víztartalom adatok

A hőteljesítmény az EN 442 szabványnak felel meg. Hőlépcső: 75/65, 20fok

magas- ság	típus	hossz:	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm	
		vastag- ság																			
20 cm	10	13 cm	262 W	328 W	393 W	459 W	524 W	590 W	655 W	721 W	786 W	917 W	1048 W	1179 W	1310 W	1441 W	1572 W	1703 W	1834 W	1965 W	
			0,26	0,33	0,39	0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95	
	15	18 cm	436 W	545 W	654 W	763 W	872 W	981 W	1090 W	1199 W	1308 W	1526 W	1744 W	1962 W	2180 W	2398 W	2616 W	2834 W	3052 W	3270 W	
			0,39	0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94	
	20	23 cm	613 W	766 W	919 W	1072 W	1226 W	1379 W	1532 W	1685 W	1838 W	2145 W	2451 W	2758 W	3064 W	3370 W	3677 W	3983 W	4290 W	4596 W	
			0,53	0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96	

magas- ság	típus	hossz:	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm	
		vastag- ság																			
30 cm	10	13 cm	330 W	413 W	496 W	578 W	661 W	743 W	826 W	909 W	991 W	1156 W	1322 W	1487 W	1652 W	1817 W	1982 W	2148 W	2313 W	2478 W	
			0,26	0,33	0,39	0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95	
	11	13 cm	448 W	561 W	673 W	785 W	897 W	1009 W	1121 W	1233 W	1345 W	1569 W	1794 W	2018 W	2242 W	2466 W	2690 W	2915 W	3139 W	3363 W	
			0,53	0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99	
	15	18 cm	544 W	680 W	815 W	951 W	1087 W	1223 W	1359 W	1495 W	1631 W	1903 W	2174 W	2446 W	2718 W	2990 W	3262 W	3533 W	3805 W	4077 W	
			0,39	0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94	
	16	18 cm	592 W	740 W	888 W	1036 W	1184 W	1332 W	1480 W	1628 W	1776 W	2072 W	2368 W	2664 W	2960 W	3256 W	3552 W	3848 W	4144 W	4440 W	
			0,79	0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94	
	20	13 cm	762 W	953 W	1144 W	1334 W	1525 W	1715 W	1906 W	2097 W	2287 W	2668 W	3050 W	3431 W	3812 W	4193 W	4574 W	4956 W	5337 W	5718 W	
			0,53	0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96	
	21	23 cm	779 W	974 W	1169 W	1364 W	1558 W	1753 W	1948 W	2143 W	2338 W	2727 W	3117 W	3506 W	3896 W	4286 W	4675 W	5065 W	5454 W	5844 W	
			1,06	1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98	

magas- ság	típus	hossz:	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm	
		vastag- ság																			
40 cm	10	13 cm	385 W	482 W	578 W	674 W	770 W	867 W	963 W	1059 W	1156 W	1348 W	1541 W	1733 W	1926 W	2119 W	2311 W	2504 W	2696 W	2889 W	
			0,26	0,33	0,39	0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95	
	11	13 cm	506 W	632 W	758 W	885 W	1011 W	1138 W	1264 W	1390 W	1517 W	1770 W	2022 W	2275 W	2528 W	2781 W	3034 W	3286 W	3539 W	3792 W	
			0,53	0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99	
	15	18 cm	627 W	784 W	941 W	1098 W	1254 W	1411 W	1568 W	1725 W	1882 W	2195 W	2509 W	2822 W	3136 W	3450 W	3763 W	4077 W	4390 W	4704 W	
			0,39	0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94	
	16	18 cm	680 W	850 W	1020 W	1190 W	1360 W	1530 W	1700 W	1870 W	2040 W	2380 W	2720 W	3060 W	3400 W	3740 W	4080 W	4420 W	4760 W	5100 W	
			0,79	0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94	
	20	13 cm	878 W	1098 W	1318 W	1537 W	1757 W	1976 W	2196 W	2416 W	2635 W	3074 W	3514 W	3953 W	4392 W	4831 W	5270 W	5710 W	6149 W	6588 W	
			0,53	0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96	
	21	23 cm	910 W	1137 W	1364 W	1592 W	1819 W	2047 W	2274 W	2501 W	2729 W	3184 W	3638 W	4093 W	4548 W	5003 W	5458 W	5912 W	6367 W	6822 W	
			1,06	1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98	

magas- ság	típus	hossz:	40 cm	50 cm	60 cm	70 cm	80 cm	90 cm	100 cm	110 cm	120 cm	140 cm	160 cm	180 cm	200 cm	220 cm	240 cm	260 cm	280 cm	300 cm	
		vastag- ság																			
50 cm	10	13 cm	430 W	538 W	646 W	753 W	861 W	968 W	1076 W	1184 W	1291 W	1506 W	1722 W	1937 W	2152 W	2367 W	2582 W	2798 W	3013 W	3228 W	
			0,26	0,33	0,39	0,46	0,52	0,59	0,65	0,72	0,78	0,91	1,04	1,17	1,30	1,43	1,56	1,69	1,82	1,95	
	11	13 cm	554 W	693 W	832 W	970 W	1109 W	1247 W	1386 W	1525 W	1663 W	1940 W	2218 W	2495 W	2772 W	3049 W	3326 W	3604 W	3881 W	4158 W	
			0,53	0,67	0,80	0,93	1,06	1,20	1,33	1,46	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,46	3,72	3,99	
	15	18 cm	694 W	867 W	1040 W	1214 W	1387 W	1561 W	1734 W	1907 W	2081 W	2428 W	2774 W	3121 W	3468 W	3815 W	4162 W	4508 W	4855 W	5202 W	
			0,39	0,49	0,59	0,69	0,78	0,88	0,98	1,08	1,18	1,37	1,57	1,76	1,96	2,16	2,35	2,55	2,74	2,94	
	16	18 cm	759 W	949 W	1139 W	1329 W	1518 W	1708 W	1898 W	2088 W	2278 W	2657 W	3037 W	3416 W	3796 W	4176 W	4555 W	4935 W	5314 W	5694 W	
			0,79	0,99	1,19	1,39	1,58	1,78	1,98	2,18	2,38	2,77	3,17	3,56	3,96	4,36	4,75	5,15	5,54	5,94	
	20	13 cm	970 W	1213 W	1455 W	1698 W	1940 W	2183 W	2425 W	2668 W	2910 W	3395 W	3880 W	4365 W	4850 W	5335 W	5820 W	6305 W	6790 W	7275 W	
			0,53	0,66	0,79	0,92	1,06	1,19	1,32	1,45	1,58	1,85	2,11	2,38	2,64	2,90	3,17	3,43	3,70	3,96	
	21	23 cm	1033 W	1291 W	1549 W	1807 W	2066 W	2324 W	2582 W	2840 W	3098 W	3615 W	4131 W	4648 W	5164 W	5680 W	6197 W	6713 W	7230 W	7746 W	
			1,06	1,33	1,60	1,86	2,13	2,39	2,66	2,93	3,19	3,72	4,26	4,79	5,32	5,85	6,38	6,92	7,45	7,98	



## JAGA TEMPO méretek

Adatok cm-ben

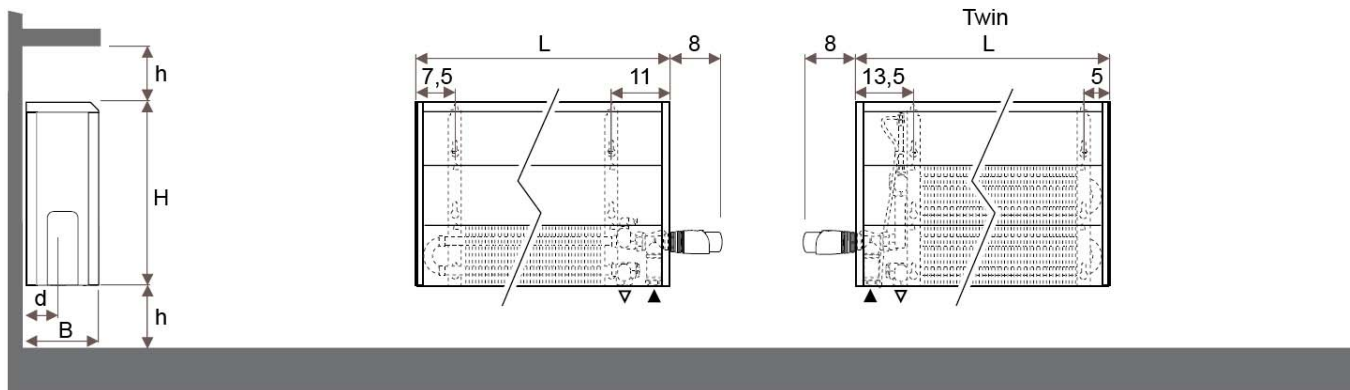
### JAGA TEMPO fali kivitel

H: 20 - 30 - 40 - 50 - 60 - 70 - 90 cm

L: 40 - 300 cm

Típus	B	BS	d	A	h min.*
10-11	11,8	13,0	5,3	2,9	10
15-16	16,8	18,0	7,8	5,3	12
20-21	21,8	23,0	10,3	7,9	15

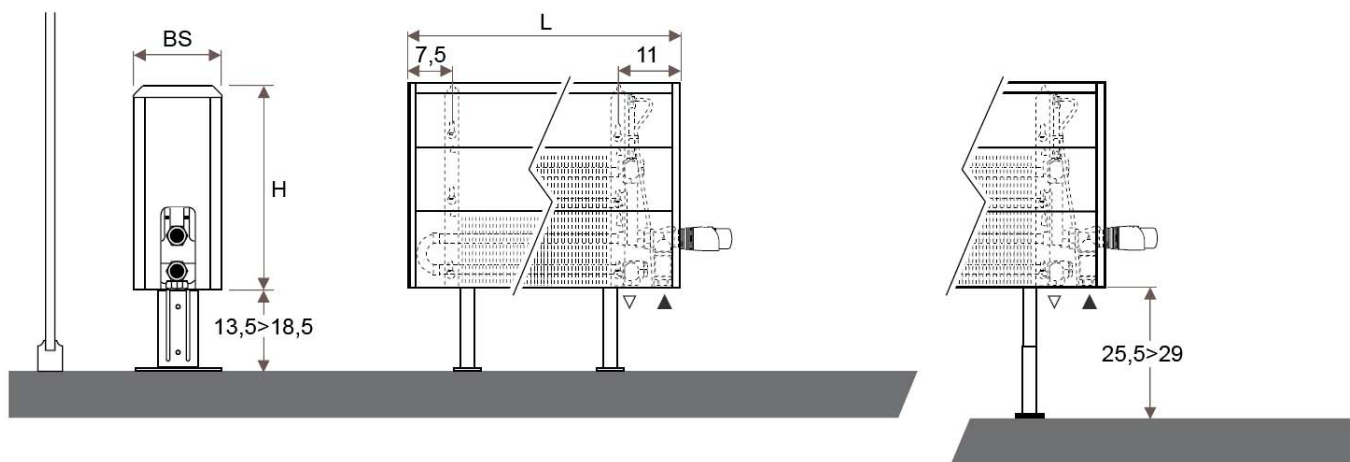
\* A megadottnál kisebb távolság teljesítménycsökkenést eredményezhet.



### JAGA TEMPO lábon álló kivitel

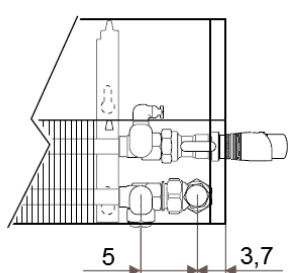
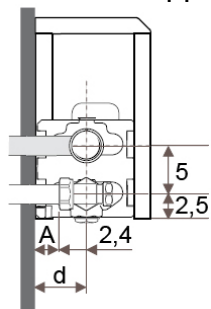
H: 20 - 30 - 40 - 50 cm

L: 40 - 300 cm

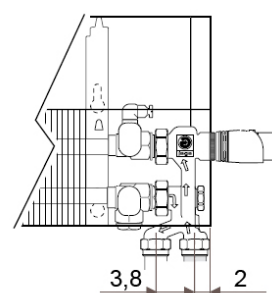
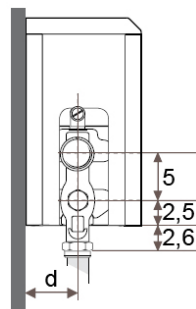


### JAGA TEMPO ajánlott bekötési lehetőségei

#### JAGA szeleppel fal felé



#### JAGA PRO szeleppel padló felé



A JAGA szelepek, a csatlakozások, a falból kijövő csövek a burkolat mögött rejtve maradnak.

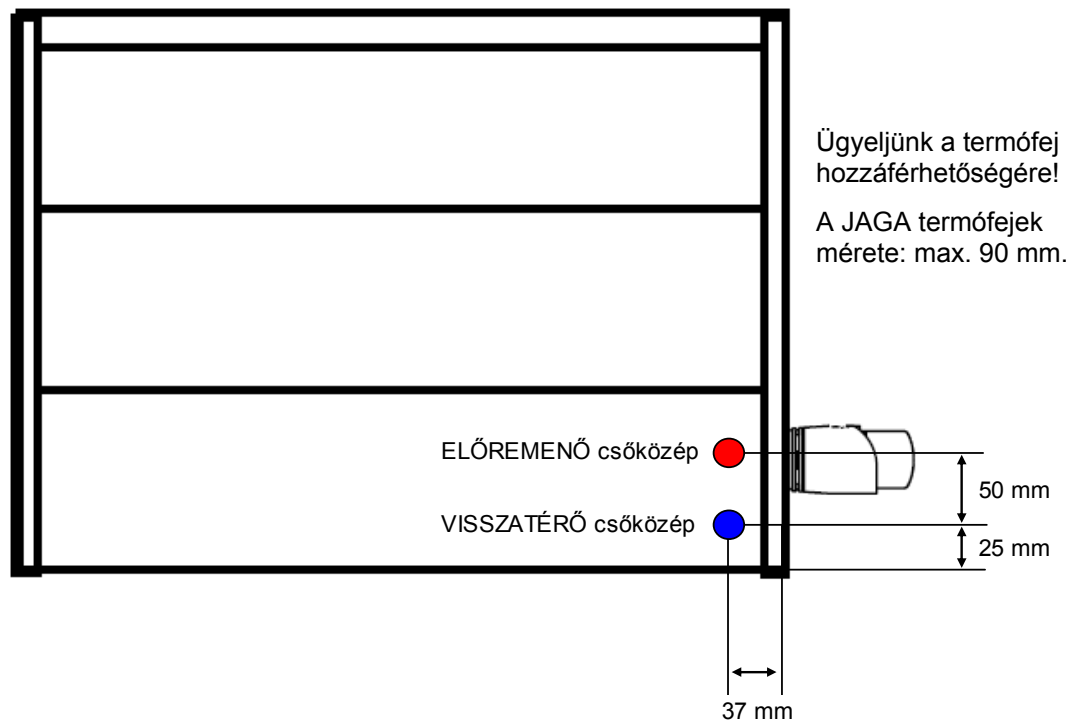
(További lehetőségekről irodánk készséggel nyújt tájékoztatást.)



## JAGA TEMPO fali kivitelhez csőkiállítás

Minden típus egyoldali bekötésű. A csőcsatlakozás lehet a jobb vagy a bal oldalon, mivel a fűtőelem megfordítható. (A képen példaként jobb oldali csatlakozás van.)

ABLAK	
JAGA szelepkészlettel a falból kijövő csövek, csőkötések, szelepek NEM látszanak (burkolat mögé vannak rejtve).	A csövek a fal síkjától legalább 20 cm-re álljanak ki. A radiátor felszerelésekor ajánljuk méretre visszavágni.

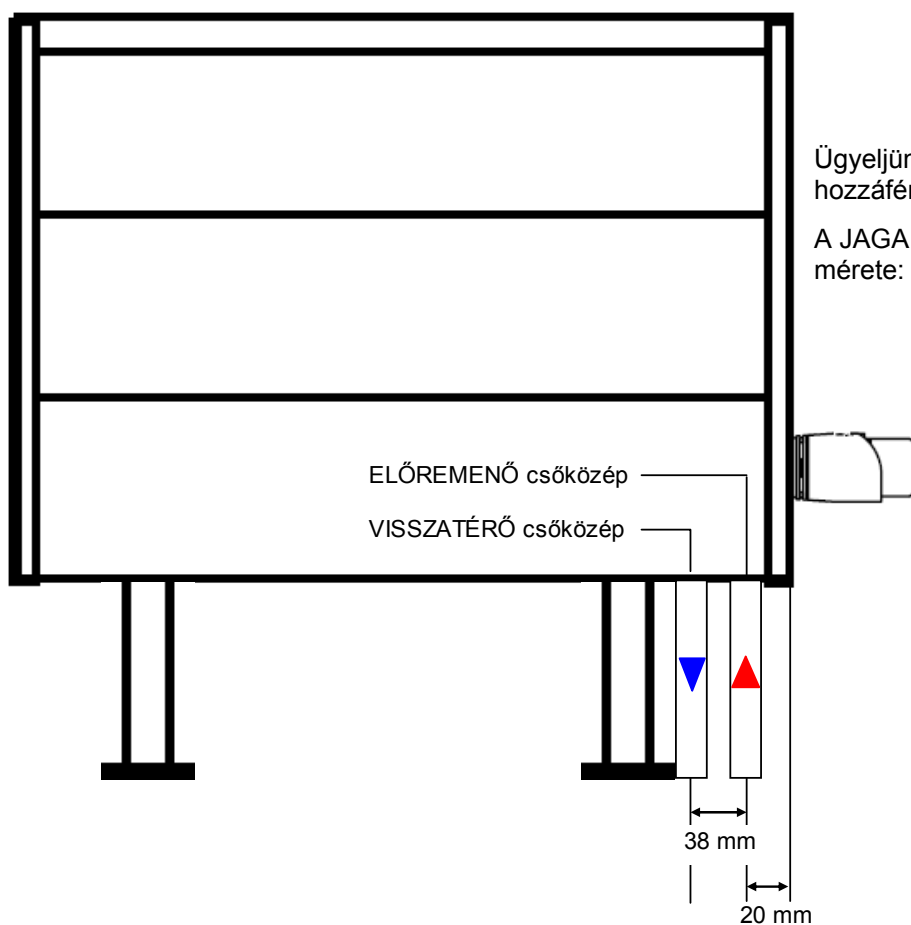




## JAGA TEMPO lábon álló kivitelhez csőkiállítás

Minden típus egyoldali bekötésű. A csőcsatlakozás lehet a jobb vagy a bal oldalon, mivel a fűtőelem megfordítható. (A képen példaként jobb oldali csatlakozás van.)

ABLAK	
JAGA szelepkészlettel a csőkötések, szelepek NEM látszanak (burkolat mögé vannak rejtve).	A csövek a fal síkjától legalább 20 cm-re álljanak ki. A radiátor felszerelésekor ajánljuk méretre visszavágni.









ARLI Magyarország Kft. – JAGA radiátor Magyar Képviselet  
1037 Budapest, Bécsi út 269.

Telefon: (06-1) 453-3712

[www.JAGA.hu](http://www.JAGA.hu)

453-3713

E-mail: [jaga@jaga.hu](mailto:jaga@jaga.hu)

Fax: (06-1) 453-3714





